

Friedrichshagen

KONKRET

27. Jg. · Nr. 312 · Juni 2026

www.friedrichshagen-konkret.net

AUS DEM INHALT

- S. 3 Bezirksamt geht Gehwege an
- S. 4 Gerhart Hauptmann zum 80. Todestag
- S. 9 Seniorenwoche bei uns im Bezirk
- S. 12 Parkbankpoet:innen lesen wieder

Erlebnis Kunst: Offene Ateliers Friedrichshagen, 13. und 14. Juni



Offene Ateliers: 37 Kunstschaffende laden wieder ein Wochenende lang an 26 Orten zum Genießen und zum Austausch über Kunst ein.

Am 13. und 14. Juni, jeweils von 13 bis 18 Uhr öffnen sich in Friedrichshagen am Müggelsee auch dieses Jahr wieder an einem Wochenende die Türen der Ateliers, Studios,

Werkstätten und diverser Ausstellungsorte. In unserem lebendigen Stadtteil, umgeben von Wald und Wasser, geben 37 Künstler und Künstlerinnen an 26 Orten Ein-

blicke in ihre Ateliers, Werkstätten und Läden, in Gärten, Studios, Wohnungen und Remisen.

Fortsetzung auf Seite 6.

FSV lädt zum Frauen- und Mädchenfußballtag und zum Sommerfest

Der Friedrichshagener SV lädt am **Sonnabend, 6. Juni**, herzlich zum Frauen- und Mädchenfußballtag ein. Euch erwartet neben coolen Fußballparkours auch eine Freestyle Show, Kreativstände für die Kleinen, ein Public Viewing (Vorbereitungsspiel zur WM: Deutschland vs. USA um 20.30 Uhr), sowie Speis und Trank.

Highlight des Tages ist aber um 14 Uhr das Topspiel der FSV-Frauen gegen Hansa Rostock, bei der die Heimmannschaft gerne lauthals unterstützt werden darf.

Außerdem findet eine Woche später, am **Sonnabend, 13. Juni ab 15 Uhr** das traditionelle Sommerfest des FSV zum Saisonabschluss statt.

Freut Euch auf leckeres Essen, Getränke und eine familiäre Atmosphäre beim gemeinsamen Ausklang der Saison.

Der Juni ist das Tor zum Sommer.



Bölschestr. 118 · 12587 Berlin-Friedrichshagen
Telefon: 030-645 72 76



STEAK
Schmiede

Restaurant · Bar

In einer denkmalgeschützten Schmiede grillen wir vor Ihren Augen Steaks, Fisch, Burger und Vegetarisches.

Müggelseedamm 171 A, 12587 Berlin
Telefon **030-92 12 29 92**
restaurant@steakschmiede.com
www.steakschmiede.com



⇒ Elektroarbeiten

⇒ Maler- und Tapezierarbeiten

BURZLAFF GMBH

burzlaff.eu Kiefholzstraße 191 – 12437 Berlin
(030) 533 64 51 – buero@burzlaff.eu

HEUTE BESTELLT. HEUTE DA.

LIEFERUNG **AM SELBEN TAG***



Einfach. Rezept. Hochladen.
Wir erledigen das Rest.

*Lieferbarkeit vorausgesetzt

Bölschestr. 59
12587 Berlin
Tel: (030)6455281





Skatnachmittag

Freitag, 19.06.2026 | ab 15:30 Uhr

Freuen Sie sich auf einen geselligen Skatnachmittag mit spannenden Runden und netten Gesprächen im Restaurant unserer Residenz. Alle Skatfreunde sind herzlich eingeladen – ob erfahrene Spieler oder Gelegenheitsspieler. Der Eintritt ist frei, Karten, Raum und Mitspieler sind vorhanden. Getränke und Stärkung vom Grill können vor Ort erworben werden.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

ProCurand Seniorenresidenz Bölschestraße
Bölschestraße 37 • 12587 Berlin
Telefon 030 430959400 • www.procurand.de

Familienzentrum Stephanus vor Ort Friedrichshagen

Kommt raus, macht mit und erlebt etwas zusammen

Der Sommer klopft an die Tür – und das Familienzentrum „Stephanus vor Ort Friedrichshagen“ öffnet sie weit. Im Juni erwartet Familien aus dem Kiez ein Programm, das bewegt, verbindet und manchmal auch nachdenklich macht. Alles ist kostenlos, Spenden sind herzlich willkommen.

Zwei Workshops, die wirklich etwas bewegen

Manche Fragen beschäftigen Eltern im Stillen, ohne dass man so recht weiß, wo man anfangen soll. Genau dafür gibt es am **16. Juni** den Workshop „Übergang Kita – Schule“. Wie begleite ich mein Kind durch diesen großen Schritt? Wie stärke ich sein Vertrauen – und meins? Ein Nachmittag für alle, die ihrem Kind den besten Start geben möchten. Kinderbetreuung ist auf Anfrage möglich.

Noch persönlicher wird es am **25. Juni**: „Wie spreche ich mit meinem Kind über Tod und Abschied?“. Es ist kein leichtes Thema – aber ein wichtiges. Experten des Hospizdienstes der Stephanus-Stiftung zeigen, wie man auch in schweren Momenten für seine Kinder da sein kann. Einfühlsam, praxisnah und ohne erhobenen Zeigefinger.

Anmeldung für beide Workshops per E-Mail: vor-ort-friedrichshagen@stephanus.org

Einfach rausgehen und den Sommer genießen

Wer lieber die Sonne nutzt: Das Familienzentrum kommt im Juni gleich viermal mit Lastenrad und Spieletonne in den Müggelpark (2. & 23. Juni) und den Goldmannpark (9. & 30. Juni) – einfach nachmittags ab 15 Uhr vorbeikommen, mitspielen, Nachbar*innen treffen. Und am 19. Juni lädt die „Geschichten-Zeit“ zum gemütlichen Lesen und Spielen im Müggelpark ein.

Mit Naturbegleiter Benjamin von der Stiftung Naturschutz Berlin geht es für Väter mit ihren Kindern am 27. Juni auf große Entdeckungstour rund um den Müggelsee – mit Picknick, Planschen und Basteln aus Naturmaterialien. Ein Erlebnis das sicherlich lange nachhallt.

Alle Infos und Anmeldung unter: vor-ort-friedrichshagen@stephanus.org

Darüber hinaus sammelt das Familienzentrum Stephanus vor Ort Friedrichshagen ganzjährig gut erhaltene saisonale Kinderkleidung von Größe 56 bis 164 für das eigene Tauschregal und Gutscheine für Lebensmittel und Drogerie. Auch Gutscheine mit Kleinstbeträgen sind gerne gesehen.

Prüfstelle Schöneiche

Hauptuntersuchungen | Änderungsabnahmen | Oldtimerbegutachtungen

August-Borsig-Ring 11 | 15566 Schöneiche
www.pruefstelle-schoeneiche.de ☎ 030 659 415 23

Kfz-Sachverständigenbüro
Demmler & Koch

**Unfall?! Schadengutachten
Wertgutachten**

Direkt neben dem BI-Center
August-Borsig-Ring 11 | 15566 Schöneiche
☎ info@demmlerkoch.de ☎ 030 659 413 88

BVS

PS
Peter Schreiber
Heizung · Gas · Sanitär

Solare Energiegewinnung
Komplettbadgestaltung
Gasleitungssanierung
Moderne Heiztechnik
Brennwerttechnik
Rohrreinigung
Reparatur-Service
Regenwassernutzung
Zentralstaubsauganlagen
Kontrollierte
Wohnraumlüftung

Rahnsdorfer Str. 1
12587 Berlin-Friedrichshagen

☎ **641 91 00**
FAX 641 91 043

Friedrichshagen
KONKRET

Impressum

Herausgeberin/Leitung: Angela Draffehn
Büro: Müggelseedamm 70, 12587 Berlin
Telefon: 030 / 65 94 00 65, Fax: 030 / 65 94 00 66
E-Mail: info@friedrichshagen-konkret.net
Anzeigen: A. Jonas, Telefon: 030 / 5 09 92 09
E-Mail: alice.jonas@t-online.de
Gesamtredaktion: Christian Kielmann
Mail: FriedrichshagenKONKRET@email.de
Telefon: 030 / 208 36 255
Satz: Strausberg Design
Telefon: 03341 / 30 94 05
E-Mail: mail@strausberg-design.de
Druck: Druckerei Lippert
Boxhagener Straße 76-78, 10245 Berlin
Verteilung: Alex Werbung
Meeraner Straße 17 F, 12681 Berlin
Telefon: 030 / 54 70 09 40

Ausgabe Juli:
Redaktionsschluss: 22.6.2026
Erscheinungstag: 3./4.7.2026

Die zahlreichen Zuschriften an die Redaktion können leider nur zum Teil berücksichtigt werden. Damit möglichst viele Leser zu Wort kommen können, behält sich die Redaktion sinnwahrende Kürzungen vor. Namentlich gekennzeichnete Beiträge stellen keine redaktionelle Meinungsäußerung dar und ihr Inhalt liegt in der Verantwortung der Autoren. Es besteht kein Rechtsanspruch auf Belieferung.

Bezirksamt plant Gehwegarbeiten

in der Scharnweberstraße und in der Peter-Hille-Straße in Friedrichshagen

(PM) Das Bezirksamt plant in der Scharnweberstraße in Friedrichshagen umfangreiche Arbeiten an den Gehwegen, um die Verkehrssicherheit zu erhöhen. Vor allem Menschen mit eingeschränkter Mobilität sollen die Gehwege dadurch besser nutzen können. Im Laufe des Jahres 2026 sollen schrittweise beschädigte Gehwegflächen an mehreren Stellen repariert, Bordsteine abgesenkt und an einzelnen Kreuzungen Gehwegvorstreckungen eingerichtet werden. Erste Reparaturarbeiten werden teilweise schon umgesetzt. Auf dem Abschnitt der Scharnweberstraße zwischen der Straße „Am Goldmannpark“ und der Aßmannstraße sind die Gehwege an vielen Stellen beschädigt. Baumwurzeln haben das Pflaster angehoben, frühere Bauarbeiten am Leitungsnetz haben zusätzliche Schäden verursacht und auch Witterungseinflüsse haben den Zustand der Wege verschlechtert. Außerdem erfüllen nicht alle Bereiche die heutigen Anforderungen an Barrierefreiheit.

An den Knotenpunkten Scharnweberstraße/ Am Goldmannpark sowie Scharnweberstraße/ Aßmannstraße sollen Gehwegvorstreckungen entstehen. Dadurch verkürzen sich die Querungswege, Zufußgehende können den Straßenverkehr besser einsehen und die Verkehrssicherheit an den Kreuzungen wird insgesamt erhöht. Mit dem Bau der geplanten Gehwegvorstreckungen kann allerdings voraussichtlich erst ab dem 3. Quartal 2026 begonnen werden, da vorher die Telekommunikationsunternehmen in diesem Bereich ihre Arbeiten abschließen müssen.

Darüber hinaus sind in der Peter-Hille-Straße im Bereich des Knotenpunkts Myliusgarten ebenfalls

Arbeiten vorgesehen, um insbesondere die Schulwegsicherheit zu verbessern. In diesem Bereich soll eine Gehwegvorstreckung gebaut und der Bordstein abgesenkt werden. Diese Arbeiten sollen nach aktuellem Stand im 3. Quartal 2026 beziehungsweise möglichst während der Sommerferien stattfinden.

Während der Bauarbeiten in der Scharnweberstraße und in der Peter-Hille-Straße müssen einzelne Gehwegabschnitte zeitweise gesperrt werden. Fußgängerinnen und Fußgänger werden jedoch sicher an den Arbeitsstellen vorbeigeführt. Größere Einschränkungen sind derzeit nicht zu erwarten.

Dazu Dr. Claudia Leistner, Bezirksstadträtin für Stadtentwicklung, Straßen, Grünflächen und Umwelt: „Gerade für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen und für Kinder sind gut gestaltete und sichere Gehwege eine zentrale Voraussetzung für selbstständige Mobilität im Alltag. Im Rahmen einer gemeinsamen Begehung habe ich mir zusammen mit Kolleg:innen des Straßen- und Grünflächenamtes, dem bezirklichen Beauftragten für Menschen mit Behinderungen, dem Beirat für Menschen mit Behinderungen sowie Mitgliedern des Arbeitskreises Mobilität Friedrichshagen vor Ort ein genaues Bild der Situation gemacht. Die Hinweise und Rückmeldungen aus diesen unterschiedlichen Perspektiven sind für die weitere Planung und Ausführung der Arbeiten von großer Bedeutung. Mit den vorgesehenen Maßnahmen verbessern wir nicht nur die allgemeine Verkehrssicherheit, sondern stärken insbesondere auch die Barrierefreiheit und die Schulwegsicherheit im öffentlichen Raum.“

35 JAHRE SPREE-IDYLL





1991



1996



2024

EIN GRUND ZUM FEIERN!

In 35 Jahren entwickelte sich aus einer kleinen Pension über ein Hotel Garni unser heutiges Komforthotel. Dieses besondere Jubiläum möchten wir gemeinsam mit Ihnen feiern.

Wann: 18. 07.2026 | 15 – 22 Uhr
Wo: Hotel Spree-idyll & Kombüse Berlin
 Müggelseedamm 70 | 12587 Berlin

Es erwarten Sie Jubiläumstorte, Grillspezialitäten und Livemusik. Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein und viele schöne Begegnungen.



Spree idyll
HOTEL AM HAFEN
★★★



Alle Eventinfos



Die Erlöse des Festes gehen an Goldkind e. V. – zusammen feiern und dabei Gutes tun.

www.hotel-spree-idyll.berlin

TOPCON

GmbH & Co. KG

HAUSVERWALTUNG

SEV Sondereigentum
Miet- / Gewerbeverwaltung
WEG Wohneigentümergeinschaften

Bölschestraße 77, 12587 Berlin
Tel.: 030 / 44 72 64 82

www.TOPCON-HAUSVERWALTUNG.DE

Udo Lehmann | Elektromeister & Team

lehmann

Elektrotechnik

Elektroarbeiten jeder Art • Gebäudetechnik
VDE Prüfung • Wallboxen • Wärmepumpen
PV-Anlagen • Klimaanlage • Wartung

Friedrichshagener Str. 1-4, 15566 Schöneiche
 Telefon: **030 - 65 49 95 63**
 Mobil: **0176 - 23 80 76 64**
 Mail: udo.lehmann@lehmann-elektro.eu
 Web: www.lehmann-elektro.eu

Suche
Elektroinstallateur
(m/w/d)

Schlager

OPEN AIR

TANZFIEBER IN DER NACHT – DIREKT AN DER SPREE!

dein
Treptow-Köpenick

11.07.26

THE SIMON & GARFUNKEL

REVIVAL BAND

12.07.26

SCHLOSSHOF KÖPENICK

Tourismusverein Berlin Treptow-Köpenick e.V.

(030) 65 48 43 48

www.tkt-berlin.de

Tickets in der Touristinfo Schloßplatz Köpenick und online erhältlich.



TICKET-SHOP

„Gerhart Hauptmann ist schuld!“

Literarische Veranstaltung zum 80. Todestag des Dramatikers und Nobelpreisträgers

Gerhart Hauptmann (1862–1946) war zu Beginn des 20. Jahrhunderts neben Thomas Mann der wichtigste Repräsentant Deutschlands in der Weltliteratur. Dramen wie *Die Weber*, *Biberpelz* oder *Die Ratten* wurden weltweit an Theatern gespielt, dazu kamen Erzählungen wie *Bahnwärter Thiel*, Novellen wie *Der Apostel* und Romane wie *Atlantis* – ein Teil dieser Werke wurde bereits in den 1920er-Jahren verfilmt.

Am Anfang seiner Karriere jedoch stand ein seine Bestimmung noch suchender junger Mann, der im Austausch mit Gleichgesinnten in Berliner Literaturvereinen Selbstsicherheit gewann und die Öffentlichkeit im Oktober 1889 mit dem Debüt *Vor Sonnenaufgang* verblüffte. Es war für den erst 26-Jährigen der Start seiner beeindruckenden schriftstellerischen Karriere – ausgezeichnet später mit dem Literatur-Nobelpreis.

Zu den frühen Wegbegleitern Hauptmanns, der damals in Erkner vor den Toren Berlins lebte, gehörten Autoren, Theater- und Lebensreformer sowie sozial Engagierte. Sie besuchten Hauptmann, lernten die märkische



Das Foto zeigt Gerhart Hauptmann mit seiner Frau Margarete sowie Wilhelm Bölsche mit Tochter Johanna im Riesengebirge, 1933.

Landschaft kennen und lieben und zogen schließlich in das nahegelegene Friedrichshagen. Ihre Gemeinschaft ist als „Friedrichshagener Dichterkreis“ bekannt. Wie Hauptmann waren sie Streiter für die Moderne in Kultur und Gesellschaft – und zugleich maßgeblich beteiligt an Ver-

öffentlichungen seiner Dramen und der Würdigung seines Schaffens durch Rezensionen und Erinnerungen.

Anlässlich des 80. Todestags von Gerhart Hauptmann laden der Kulturhistorische Verein Friedrichshagen e.V. und das Gerhart-Hauptmann-Museum in Erkner zu einem literari-

schen Nachmittag in das Antiquariat Brandel ein. Im Mittelpunkt steht die besondere Beziehung des Dramatikers zu den Friedrichshagenern.

Die Schauspieler Gabriele Streichhahn und Alexander Bandilla werden aus Werken von und über Hauptmann lesen, es gibt Vorträge über die Friedrichshagener Freunde des Dramatikers und das Gedenken seit seinem Tod 1946 sowie ein Gespräch über die aktuelle Lage des Hauptmann-Museums in Erkner. Präsentiert wird ein neues Buch mit Texten, Briefen und Rezensionen zum Schaffen Hauptmanns und eine Ausstellung im Dichterkreis-Museum.

Lars-Broder Keil,
Vorsitzender des Kulturhistorischen Vereins Friedrichshagen e.V.

Stefan Rohlf,
Direktor des Gerhart-Hauptmann-Museums Erkner

Samstag, 6.6., 15–18 Uhr
Dichterkreis-Museum / Antiquariat Brandel, Scharnweberstr. 59
Eintritt frei – Spenden erbeten!

EXPRESS Polsterei GmbH
TRADITIONREICHER MEISTERBETRIEB
Größte Polsterei Berlins

Garnitur ab 499,-
Neubezug Stühle ab 29,-
Eckbänke ab 299,-
inkl. Abholung/Lieferung
und hochwertigem Möbelstoff

030-651 90 53
www.expresspolsterei.de
kostenloser Hausbesuch in allen Stadtbez.

**Kleiner
Einsatz,
große
Wirkung!**

Eine schwarz/weiß-
Anzeige in dieser
Größe (90 mm Höhe)
kostet **91,04 Euro.**



SZ Institut

**Bestes
Preis-Leistungs-
Verhältnis
2025**

HörPartner

Kundenurteil: Sehr Gut
1. Platz

Im Vergleich: 19 Unternehmen der
Branche Hörgeräteakustiker

In Kooperation mit:

ServiceValue

Süddeutsche Zeitung, Ausgabe 214/2025

HÖRPARTNER

Aßmannstraße 48
12587 Berlin-
FRIEDRICHSHAGEN
030 / 64 95 81 14

www.hoerpartner.de

kostenloses & unver-
bindliches Probetragen
von Hörgeräten

HörPartner DEIN HÖRGERÄT

Christophorusgemeinde sucht einen neuen Pfarrer oder eine neue Pfarrerin



„Unser Pfarrer Markus Böttcher und seine Frau Katrin Neuhaus folgen einer Berufung nach Mexiko und verlassen uns leider im Sommer“, teilen Margarete Gabriel und Karola Wolff für den Gemeindegemeinderat mit. Pfarrer Böttcher wird mit einem festlichen Gottesdienst am Sonntag, 28. Juni um 14 Uhr in unserer Christophoruskirche verabschiedet.

„Meine Frau Katrin, unser Sohn Laurenz und ich, wir werden ab August nicht mehr hier, sondern in Mexiko leben und arbeiten bzw. studieren. Unsere beiden Töchter bleiben erstmal Studierende in Wien und Berlin. Der Zeitpunkt ist für uns sehr gut, da Laurenz Abitur

macht und dann die Schulzeit für uns abgeschlossen ist und Katrin vor kurzem ihre Doktorarbeit abgegeben hat“, erklärt Pfarrer Böttcher. Und weiter: „Wir freuen uns sehr auf dieses große und vielfältige Land, aus dem zu Unrecht so wenige gute Nachrichten kommen. Ich werde dort als Pfarrer zweisprachig arbeiten und viel reisen, weil sieben Gemeinden über das Land verteilt sind. Wir wohnen in Mexiko-Stadt in einem schönen Ensemble aus Kirche, Pfarrhaus, Gemeindehaus und großem Garten.“ Wer auf Pfarrer Markus Böttcher folgen wird, ist noch nicht geklärt.

CK

FAIRBINDEN –

Ein Abend rund um das Thema Palmöl

(PM) Es ist wieder so weit. Der „Weltladen Friedrichshagen – Die Zwickmühle“ und die Gemeinde Friedrichshagen der Berliner Stadtmission laden zu einem Abend mit der bekannten Mischung aus Information, Musik und kulinarischen Köstlichkeiten ein.

Unser Thema ist dieses Mal die Nachhaltigkeit von Palmöl, dem weltweit wichtigsten Pflanzenöl, das nicht nur in Nahrungsmitteln, son-

dern auch in Reinigungs- und Kosmetikprodukten enthalten ist. Der großflächige Anbau beschert Großkonzernen riesige Gewinne, hat für die Menschen und ihr Lebensumfeld aber oft verheerende Folgen.

Als Referentin haben wir wieder Stefanie Hess von der NGO „Rettet den Regenwald e.V.“ gewinnen können.

Musikalisch begleitet den Abend die Künstlerin Sol Okarina, eine venezolanische Singer/Songwriterin. Und auch ein köstliches Gericht wird nicht fehlen.

Der Eintritt ist frei, aber Spenden sind sehr willkommen.

Freitag, 19. Juni, 19 Uhr
Bölschestraße 135, Friedrichshagen

Das Team des Weltladens freut sich über Ihre Teilnahme.



Foto: Marianne Klute/Rettet den Regenwald



Ihre Traumküche vom Fachmann

SEIT 28 JAHREN



Lust auf eine neue Küche?

Landhaus? Neu interpretiert:

- Überraschende Farben wie Blaubeere und Greige setzen frische Akzente
- Der eingekofferte Schrank mit Backofen integriert sich elegant ins Gesamtbild.
- Die Insel punktet mit einer praktischen Theke sowie einem offenen Regal, das Platz für dekorative oder alltägliche Gegenstände bietet.
- Raffinierte Innenausstattung wie ein Drehregal und ein Backblechhalter ermöglichen eine clevere Organisation und machen die Küche besonders funktional.

Wir nehmen uns Zeit für Sie. Termine nach Vereinbarung.

DAMM KÜCHEN & ELEKTRO

Telefon: (03341) 300 691
Eichenallee 19
15345 Altlandsberg/OT Gielsdorf
E-Mail: info@damm-kuechen.de
www.damm-kuechen.de

www.ra-sack.de

§ STEFFEN SACK
Rechtsanwalt

Recht & Steuern
in **Schöneiche Brandenburgische Straße 14**

<ul style="list-style-type: none"> ▶ Arbeitsrecht ▶ Forderungsdurchsetzung ▶ Forderungsabwehr ▶ Miet- / Grundstücksrecht ▶ Verkehrsrecht 	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Beratung und Vertretung im Steuerrecht für Unternehmen und Privatpersonen ▶ laufende Finanzbuchhaltung ▶ Steuererklärungen aller Art
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

info@ra-sack.de steuern@ra-sack.de
 ☎ 030/64 32 86 91 ☎ 030/64 90 39 46

PORTWEIN-VERKOSTUNG
mit portugiesischen Spezialitäten

35€ pro Person

Begrenzte Platzanzahl – sichere dir schnell deinen Platz!

– 24. Juni • 18 Uhr –

📍 Bölschestraße 130, 12587 Berlin
☎ 0178 6362953 ✉ faerber@cork-gallery.com

Erlebnis Kunst: Offene Ateliers Friedrichshagen, 13. und 14. Juni

1 Schmale Weg 16
Mo Mori, Malerei

2 Am Goldmannpark 19
Remise im Hofgarten
Ingrid Bertel, Zeichnungen, Grafik,
Fotocollagen
Sonntag 16 Uhr Aktionskonzert,
Hörspieltage Ute Wolff

3 Am Goldmannpark 43
Frank und Katrin Odening,
Marig Rüdiger
Skulptur, Keramik, Malerei, Grafik

4 Ahornallee 21, Hofgebäude
Egon Bresien *in memoriam*
Malerei und Grafik

5 Peter-Hille-Straße 36
Evangelische Grundschule
Evelyn Höfs
Bunstdruckungen
Frank Hüller, Monotypien
Edel Lösch
Patchwork und Quilts
Sabine Nier
Holzschnitte und Kleinmål
Michael Otto, Malerei,
Radierungen, Zeichnungen
Harald Reibke
Radierungen & Farbholzschnitte

6 Bölschestr. 99
Matthias Eule
Malerei, Grafik

7 Scharnweberstraße 67
Remise Hinterhof
Sascha Bachmann
Photografie & Plottergrafik
Audiovisuelle Präsentation
jeweils 17 Uhr

8 Breestpromenade 4
zu Gast bei P. Waschinski
Sven Hans Tette, Acrylmalerei

9 Altmannstraße 48, 3. DG
»Mäuspause« Therapie & Coaching
Nastassja Blumberg, Malerei
ab 14 Uhr ständig Live-Musik
Marie Antoninette & Jombe

10 Altmannstraße 55, im Hof
Pierre Arimond
Malerei, Skulpturen

11 Altmannstraße 58, im Garten
Juliane Herden,
Porzellanmalerei

12 Rahnsdorfer Straße 5
Jutta Schölzel
Skulpturen, Grafiken

13 Bruno-Wille-Straße 48, EG
Frank Linke
Skulpturen

14 Müllenseestraße 7
Gabriele Gollnow *in memoriam*
Keramik und Porzellan
Hubertus Gollnow
Malerei, Grafik

15 Kalkseestraße 17, DG
Koki van Trotten
Malerei, Grafik
»Betriebsstörung«

16 Müggelseedamm 288/289
bei Matthias Lefarth
Stella K. Kreidl
Malerei, Zeichnungen

17 Bölschestr. 13, Hof Seitenflügel
Christian Ewald
Sophia Sedler
Grafik, Buchkunst, Zeichnungen,
Plakate, Collagen
Kleine Vernissage am Samstag
von 17-20 Uhr

18 Bölschestr. 9, Hofgarten
weiterbeding
Günter Kiefer-Lerch »Bemmo«
Pastellkreide, Aquarelle, Tusche,
Kohle, Grafik (aus dem Nachlass)

19 Bölschestr. 135
Berliner Stadtmission, Ladenraum
José Noguero
Malerei, Zeichnung, Fotografie

20 Müggelseedamm 144
Karen Stellmacher, Malerei
Stilles Bieteverfahren für ausgewählte
Werke über: atelierkaren.de

21 Müggelseedamm 133
Peter Rensch
ANDANTE Handpresse
Grafik und Künstlerbücher
An beiden Tagen 16 Uhr Lesung mit
Eva Rensch, sowie 16.30-17.30 Uhr
optische Stunden, alle Grafiken
von Peter Rensch zum halben Preis
zu Gast: Hans V. Behrbohm
Holzschnitte

22 Müggelseedamm 125
Hof / Remise, hinten links, eine Treppe
Ute Hausfeld
Malerei, Holzschnitte, Radierungen

23 Halbes Mühle 24
Michael Wahl
Malerei, Druckgrafik, Zeichnung

24 Stillereze 47
Elizabeth Dubrocq
Malerei, Skulptur

25 Seelenbinderstraße 129
1. Hof, 1. Etage
Sa 13-19 Uhr, So 13-18 Uhr
Sibylle Meister
Malerei und Grafik
Dagmar Hintzmann
Malerei und Grafik

26 Seelenbinderstraße 141
1. Etage, 3. Tür rechts
Gabriel Wolff
Kalligrafie

weisen Fahnen und Aufsteller mit blauem Punkt den Weg. Die teilnehmenden Künstlerinnen und Künstler freuen sich auf einen anregenden und spannenden Austausch mit Kunstliebhabern, Interessierten und Neugierigen.

Detaillierte Informationen mit der Ansicht des Flyers und dem Lageplan sind auf der Website der Offenen Ateliers zu finden: www.offene-ateliers-friedrichshagen.de. Flyer mit Informationen und Lageplan zur Kunsttour liegen vor Ort an bekannten Stellen aus, u.a. am Rathaus, in Läden, Cafés und im Kino Union.

Führungen zu den Ateliers (ca. 90 Minuten) an beiden Tagen: Start 15 Uhr historisches Rathaus Bölschestr. 87.

Sa./So., 13./14. Juni,
jeweils 13–18 Uhr

www.offene-ateliers-friedrichshagen.de

Fortsetzung von Seite 1.

Die Entdeckungsreise führt zu den neuesten Arbeiten in den verschiedensten Gattungen und Techniken.

Zeitgenössische Kunst wie Malerei, Skulptur, Grafik, Fotografie, Buchkunst, Keramik, textile Kunst, Installationen u.v.a.m. lädt zum

Staunen ein. Kleine ausgewählte Lesungen, Konzerte, Performances u.a.m. runden die Erlebnisse in Friedrichshagen ab. Wie immer

Die fotografische Welt des Andreas Zachhuber

Fotografie kann vieles sein: Dokumentation, Kunstform, Handwerk. Für Andreas Zachhuber ist sie vor allem ein Raum, in dem Zeit ihre gewohnte Geschwindigkeit verliert und der Blick sich neu justiert. Der 50-Jährige, seit 26 Jahren in Friedrichshagen verwurzelt und beruflich als Erzieher in der Eingliederungshilfe tätig, bewegt sich mit seiner Kamera seit Jahrzehnten zwischen zwei Welten: der digitalen Präzision und der analogen Unvorhersehbarkeit.

Seine fotografische Reise begann klassisch – mit analoger Technik. Als Jugendlicher entdeckte er die Faszination des bewussten Auslösens, des Wartens und Entwickelns. Später folgte der Wechsel zur digitalen Spiegelreflexkamera, die ihm über Jahre hinweg neue Möglichkeiten eröffnete. Doch gerade in der Perfektion des Digitalen entstand irgendwann eine Sehnsucht nach dem Ungeplanten, dem Fehlerhaften, dem Experiment.

Heute verbindet Zachhuber beide Ansätze – mit einer klaren Vorliebe für das Analoge als kreatives Gegengewicht. Seine experimentellen Arbeiten spielen bewusst mit

Unschärfen, Fehlbelichtungen und Doppelbelichtungen. Es sind Bilder, die sich der sofortigen Kontrolle entziehen. Zwischen dem Drücken des Auslösers und dem fertigen Bild liegen oft Tage oder sogar Wochen. Diese zeitliche Distanz schafft Raum für Überraschung – und genau darin liegt für ihn der Reiz: Fotografie wird wieder zu einem Prozess, der nicht vollständig steuerbar ist. Gleichzeitig bleibt die Kamera für Zachhuber ein Mittel der Konzentration und des Rückzugs. In den besten Momenten gelingt es ihm, sich voll-

ständig aus dem Alltag zu lösen und ganz in eine Szene einzutauchen. Dann richtet sich sein Blick auf das Besondere – oder auf das scheinbar Unscheinbare. Es geht ihm darum, Stimmungen einzufangen, Perspektiven zu verschieben und Details sichtbar zu machen, die im Vorübergehen oft übersehen werden. Die aktuelle Ausstellung zeigt bewusst eine andere Facette seines Schaffens. Zu sehen sind überwiegend digitale Fotografien, die auf Reisen entstanden sind. Fern vom Alltag findet Zachhuber die

Zeit, sich intensiv seinem Blick auf Orte und Landschaften zu widmen. Seine Motive führen an unterschiedlichste Orte – dorthin, wo Licht, Architektur und Atmosphäre eine ganz eigene Bildsprache entstehen lassen.

Dabei geht es nicht nur um das Abbilden von Schönheit, sondern auch um das Spiel mit Erwartungen. Die oft zitierte „Urlaubsästhetik“ wird aufgegriffen, manchmal bestätigt, manchmal subtil gebrochen. Es sind Bilder, die Vertrautheit erzeugen und zugleich einen neuen Blick anbieten.

Wer tiefer in seine experimentellen Arbeiten eintauchen möchte, findet eine Auswahl auch online unter: www.ausloesungerscheinungen.de

Die Ausstellung von Andreas Zachhuber ist bis August im Restaurant Vier Jahreszeiten in der Seniorenresidenz Bölschestr. 37, zu sehen.

Wir freuen uns schon sehr darauf – und laden herzlich dazu ein, Fotografie hier nicht nur zu betrachten, sondern neu zu entdecken.

Denise Grytzka



Wenn es still wird: Die HörPartner machen das Leben wieder hörens-wert

– Anzeige –



Manchmal wünscht man sich etwas Ruhe in stressigen Zeiten. Wenn es aber dauerhaft still wird, einem immer wieder Informationen entgehen, weil die Ohren nicht mehr alles ans Gehirn weiterleiten, wie man es immer gewohnt war, dann muss das heute keine allzu schlimme Nachricht mehr sein. „Hörgeräte sind heute fast schon modische Accessoires“, sagt Thomas Groß, Hörakustikmeister bei HörPartner in Friedrichshagen. Moderne Geräte sind klein, es gibt sie in vielen Farben – und man kann sie auch mit dem eigenen Smartphone verbinden und sie als Kopfhörer verwenden. Bei der angebotenen Vielfalt von Hörgeräten ist kompetente Beratung entscheidend: „Wir nehmen

uns viel Zeit, um die Bedürfnisse unserer Kunden zu verstehen und das passende Gerät für sie auszuwählen“, verspricht Hörakustikerin Elisabeth Michall. Dabei unterscheidet sich das Angebot der HörPartner von vielen Mitbewerbern: Das mittelständische Unternehmen, in Köpenick gegründet und bereits seit 2009 in Friedrichshagen präsent, ist nicht an einen Hersteller gebunden, sondern kann aus der ganzen Palette das beste Produkt für den Kunden auswählen. Wer, im wahrsten Sinne des Wortes, auf sich und seinen Körper hört, der findet bei den HörPartnern professionelle und empathische Beratung, denn es ist, wie bei vielen Veränderungen im Körper: „Idealerweise kümmert man sich möglichst frühzeitig darum“, so Thomas Groß. Die Hörpartner in Friedrichshagen haben für ihre Kunden und alle Rat-suchenden immer ein „offenes Ohr“.

HörPartner GmbH
 Aßmannstraße 48, 12587 Berlin
 Tel. 030-64 95 81 14
 geöffnet: Mo.–Fr. 8.30–12.30 Uhr
 und 13.30–17 Uhr
 Di. 8.30–12.30 und 13.30–19.30 Uhr

Gemeinsam planen wir mit Ihnen ein wundervolles Event!

– Anzeige –



Alter Ratssaal: 30–120 Personen



Willkommen auch in unserem Hof



Ratskeller: Deutsche Küche, 20–60 Personen (Mi./Do. 17–23 Uhr, Fr./Sa. 17–24 Uhr)
 Hoftheke & Rathaus Hof: 10–30 Pers. im Innenbereich, 10–50 Pers. im Außenbereich



Längst ist das historische Rathaus Friedrichshagen in der Bölschestraße wieder zu einem gefragten Veranstaltungsort für Events aller Art geworden. Flexibel nutzbare Räumlichkeiten, im Stile Berlins der 20er Jahre, bieten für Ihren individuellen Anlass ein einzigartiges Ambiente. Ob Firmenevent, Sommerfest, Weihnachtsfeier, Geburtstag, Hochzeit oder Kunst und Kultur, von

der Planung bis zur Durchführung begleiten wir Sie. Unser kreatives Team und engagiertes Servicepersonal wird Sie ganz sicher begeistern.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

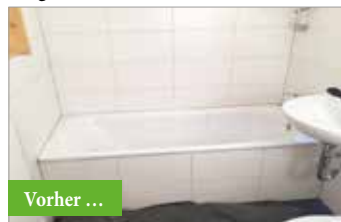
**Brau- und Genusswerkstatt
 Berlin-Friedrichshagen AG**
 Bölschestraße 87/88, 12587 Berlin
 Tel. 0162-4533 204
 www.rathausevents.de

Sicher und selbstbestimmt – auch im Badezimmer

Wertvolle Tipps & Ideen von der Firma Seniorenbad24

– Anzeige –

Mit zunehmendem Alter verändern sich unsere Bedürfnisse – besonders im Alltag. Viele Menschen über 70 erzählen uns, dass sie sich in ihrer eigenen Badewanne nicht mehr sicher fühlen. Der hohe Einstieg, die Rutschgefahr, das Unbehagen – all das kann zu unnötigem Stress führen. Dabei ist das Badezimmer eigentlich ein Ort, an dem man sich wohl und sicher fühlen sollte. Was viele nicht wissen: Schon eine kleine bauliche Anpassung kann einen großen Unterschied machen. Der Einbau einer Tür in die vorhandene Badewanne oder der komplette Umbau zu einer flachen Dusche sorgt dafür, dass Sie Ihr Bad wieder



angstfrei und bequem nutzen können. Kein Klettern, kein Wackeln – stattdessen ein fester Stand und ein sicheres Gefühl.



**4.180,- Euro
 Zuschuss möglich!**

Wir haben uns auf genau diese Umbauten spezialisiert – **schnell, sauber und stressfrei. Innerhalb von nur 24 Stunden** ist der Umbau erledigt. Es entsteht keine tagelange Baustelle, kein Schmutz – und Sie können Ihr neues Bad am nächsten Tag schon nutzen. **Noch besser: Mit Pflegegrad ist der Einbau oft komplett kostenlos!**

Liegt ein Pflegegrad vor, übernimmt Ihre Pflegekasse bis zu **4.180 €** für den Badumbau. In vielen Fällen bedeutet das: **Sie zahlen keinen Cent.** Und Ihr Vorteil: Wir übernehmen alles – von der persönlichen Beratung bis hin zur vollständigen Zuschussbeantragung. Unsere Erfahrung zeigt: Schon wenige Stunden nach dem Umbau

verändert sich vieles. Der Gang ins Badezimmer wird wieder zur Selbstverständlichkeit – ohne Sorgen, ohne Angst. **Vertrauen, Erfahrung und echte Hilfe – das ist unser Versprechen.** Wir nehmen uns Zeit für Ihre Fragen, erklären Ihnen jeden Schritt und finden gemeinsam mit Ihnen die beste Lösung – ob für Sie selbst oder Ihre Angehörigen. **Rufen Sie uns an.** Wir beraten Sie kostenlos, einfühlsam und ganz in Ruhe. Ihr neues, sicheres Bad ist näher, als Sie denken.
Seniorenbad 24
 Sterndamm 106, 12487 Berlin
Tel. 030-577 010 84
 info@seniorenbad24.de
 Weitere Info unter:
 www.seniorenbad24.de

Was ist los in und um Friedrichshagen?

5. Juni

- Kiezklub Vital: Interessantes aus Geschichte, Politik und Philosophie mit Margitta Liebsch. „Stadtluft macht frei“ – Die mittelalterliche Stadt von der Entstehung bis zur Blütezeit. Eintritt: frei, bitte melden Sie sich an. 14 Uhr

6. Juni

- Kleiner Spreewaldpark Schöneiche: Sensenschnittkurs. Der Sensenschnittkurs richtet sich an Anfänger und Fortgeschrittene und vermittelt Kenntnisse zum Umgang und zur Pflege und richtigen Auswahl von Handsensen. Treffpunkt: Waldgarten im Kleiner Spreewaldpark, Eingang über Mühlenweg, großes Tor, auf Spendenbasis, 10 bis 12 Uhr
- Frauen- und Mädchenfußballtag des Friedrichshagener SV. Mit Freundschaftsspiel zwischen den FSV-Damen und Hansa Rostock. Anpfiff um 14 Uhr, Fürstenwalder Damm 570, s. S. 1
- Antiquariat Brandel: „Gerhart Hauptmann ist schuld!“ – Literarische Veranstaltung zum 80. Todestag des Dramatikers und Nobelpreisträgers, Scharnweberstraße 59, bitte anmelden, 15 bis 18 Uhr, s. S. 4

7. Juni

- Flohmarkt am S-Bhf. Friedrichshagen, 9 bis 16 Uhr
- Kleiner Spreewaldpark Schöneiche: Bücherfest, 14 bis 17 Uhr

9. Juni

- Kiezklub Vital: Musikalischer Kaffee- und Grillnachmittag „Eine musikalische Reise um die Welt“. Von der Ukraine über Frankreich und Spanien nach Argentinien? Oder doch nach Deutschland, Griechenland oder Amerika? Sie mögen Chansons und Musette, freuen sich über Volksmusik, Tango oder Unterhaltungsmusik? Dann gehen Sie mit der großartigen Akkordeonistin Galyna Classe auf eine musikalische Reise! Wir laden Sie ein, auf unserer Terrasse Kaffee zu trinken und nach dem Konzert eine Bratwurst vom Grill zu verzehren. Eintritt: 3,50 €. Bitte melden Sie sich an, 15 Uhr

10. Juni

- Kiezklub Vital: Rentenberatung durch

Frau Gaida. Nur nach telefonischer Voranmeldung. 13.30 bis 16.30 Uhr

- Kiezklub Vital: Stadtspaziergang – Naturbegleitung mit Claudia Schäfer. Die Magie der Bäume. Seit Jahrtausenden haben Bäume eine besondere Bedeutung für uns Menschen. Lassen wir uns bei einem gemeinsamen Spaziergang von ihnen inspirieren. Eintritt: frei, bitte melden Sie sich an. 15 Uhr

11. Juni

- histor. Rathaus Friedrichshagen, Ratssaal: Die Leibniz-Sozietät der Wissenschaften zu Berlin e.V. lädt zum öffentlichen Vortrag: Olaf Scupin (MLS), Diana Düring, Lisa Schotte (alle Ernst-Abbe-Hochschule Jena): „Erziehungsanstalten der Rheinischen Missionsgesellschaft während der deutschen Kolonialzeit im heutigen Namibia“, weitere Infos: leibnizsozietat.de, 10 Uhr

12. Juni

- Kiezklub Vital: „Stöß-Geschichten“. Lesung und Schnack mit Dunja Wolff. Humor und Satire. Eintritt: frei, bitte melden Sie sich an. 15 Uhr

13. Juni

- Offene Ateliers Friedrichshagen. Am 13. und 14. Juni 2026, jeweils von 13 bis 18 Uhr. In Friedrichshagen öffnen sich auch dieses Jahr wieder an einem Wochenende die Türen der Ateliers, Studios, Werkstätten und diverser Ausstellungsorte. S. S. 1
- Kiezklub Vital: Tanzen mit Heidi, Eintritt: 2 €, 14 Uhr
- Sommerfest mit Saisonabschluss des Friedrichshagener SV. Ab 15 Uhr, Fürstenwalder Damm 570, s. S. 1
- Kulturgießerei Schöneiche: YOU&ME-Festival mit jungen Bands und Musiker:innen von 14 bis 19 Uhr – nonstop auf zwei Bühnen und inmitten einer bunten Festival-Atmosphäre
- histor. Rathaus Friedrichshagen: Die Dolle Party, ab 20 Uhr

14. Juni

- Flohmarkt am S-Bhf. Friedrichshagen, 9 bis 16 Uhr

- Offene Ateliers Friedrichshagen, s. 13. Juni
- ehem. Schlosskirche Schöneiche: Ginzburg Dynastie (Klezmermusik), 16 Uhr

16. Juni

- Kiezklub Vital: Sprechstunde der Koordinierungsstelle für ehrenamtliche Vormundschaften. Menschen, die sich ehrenamtlich in einer Vormundschaft engagieren, leisten einen unschätzbaren Beitrag für Kinder und Jugendliche. Sie sind Begleitende, Wegweisende und Vertrauenspersonen – oft über viel Jahre hinweg. Grundsätzlich kann jede Person eine ehrenamtliche Vormundschaft übernehmen. In einer offenen Sprechstunde informieren wir Sie über alle Themen rund um die Vormundschaft und bieten Beratung und Unterstützung für Menschen, die bereits eine Vormundschaft übernommen haben. 15 bis 17 Uhr

18. Juni

- Kulturgießerei Schöneiche: Dein Typ ist gefragt. Spende Blut. Mit einer Spende könnt ihr bis zu drei Menschen helfen! Fünf Mal im Jahr habt ihr künftig in der Kulturgießerei die Möglichkeit, Blut zu spenden. 15 bis 19 Uhr, weitere Informationen und Termin vereinbaren unter: terminreservierung.blutspende-nordost.de/m/kulturgieesserei_schoeneiche

19. Juni

- Kiezklub Vital: Die Poeten vom Müggelsee e.V. laden zur Geburtstaglesung ein: „Mit Pegasus' Flügeln“. Eintritt: frei, bitte melden Sie sich an, 16 Uhr
- Weltladen „Zwickmühle“: Ein Abend rund um das Thema Palmöl, 19 Uhr, Bölschestraße 135, s. S. 5
- Kulturgießerei: Die Barsession ist zurück! Nicht immer, aber immer wieder öffnet freitags die Bar für alle Freund:innen des gepflegten Wochenausgangs. Ab 19 Uhr wird ehren(amtlich) ein- und ausgeschenkt. Diesmal: Barsession mit LIVE-Gig vom PianoVanMan auf der Terrasse zum Sonnenuntergang – außer bei Regen

21. Juni

- Flohmarkt am S-Bhf. Friedrichshagen, 9 bis 16 Uhr
- ehem. Schlosskirche Schöneiche: Hand in Hand (Opern- und Operettenmusik), 16 Uhr

23. Juni

- Kiezklub Vital: Kaffeenachmittag auf der Terrasse, Eintritt frei: Bitte melden Sie sich an! 15 Uhr

25. Juni

- Antiquariat Brandel: Lyrik unterm Abendhimmel, Scharnweberstraße 59, bitte anmelden, 19.30 Uhr, s. S. 9
- Kulturgießerei Schöneiche: Musikwerkstatt mit Udo. Wer Lust zum gemeinsamen Musizieren hat, ist hier genau richtig! Wir werden in den Workshops einfache Stücke, überwiegend aus dem

26.–28. Juni: Heimatfest Schöneiche

Das komplette Programm:

www.schoeneiche.de/heimatfest

Bereich Folk- und Weltmusik einstudieren und zusammenspielen. So, wie jeder kann und möchte – nach Noten oder Gehör, Melodie oder Begleitung. Eigene Ideen und Musikwünsche können gern eingebracht werden. Willkommen seid ihr alle, schön wären erste Erfahrungen mit Instrumenten, die ihr bitte mitbringt. Auch Gesangsstimmen und leise Rhythmus-Instrumente passen gut zu uns, 16.30 bis 18 Uhr

26. Juni

- Kiezklub Vital: Rentenberatung durch Frau Gaida. Nur nach telefonischer Voranmeldung. 13.30 bis 16.30 Uhr

27. Juni

- Kiezklub Vital: Sommerkonzert – Kinder und Erwachsene spielen Blockflöte. Leitung: Silke Wolter. Eintritt: frei, 15 Uhr
- Christophoruskirche am Markt: German Gents – „Life Could Be a Dream“, 19.30 Uhr, s. S. 12

28. Juni

- Flohmarkt am S-Bhf. Friedrichshagen, 9 bis 16 Uhr

30. Juni

- Kiezklub Vital: Das andere Klavierkonzert. „Von Bach bis Ellington – das romantische Klavier“. Ralf Ehrlich spielt Werke aus Klassik, Jazz und Filmmusik. Eintritt: 3,50 €. Bitte melden Sie sich an! 15 Uhr
- Kulturgießerei Schöneiche: FLINTA*-Tresen. Ein Abend nur für Frauen*, Lesben, Intergeschlechtliche-, Nichtbinäre-, Trans- und Gender Personen, ein Ort zum Freund*innen treffen oder zum Vernetzen & Pläne schmieden in entspannter und offener Atmosphäre. Immer am letzten Dienstag des Monats, 20 Uhr

4. Juli

- Parkbank-Poet:innen: Lesungen von 14 bis 18 Uhr im Park an der Tram 60-Wendeschleife, den See-Terrassen und im Müggelpark, s. S. 12

Veranstaltungsorte

- histor. Rathaus Friedrichshagen mit Ratskeller und altem Ratssaal, Bölschestr. 87/88, 12587 Berlin, www.rathaus-friedrichshagen.de
- Kiezklub Vital, Myliusgarten 20, 12587 Berlin, Tel. 030 90297 3610; Mail kiezklub.friedrichshagen@ba-tk.berlin.de
- ehemalige Schlosskirche, Dorfst. 38, 15566 Schöneiche
- Kulturgießerei, An der Reihe 5, 15566 Schöneiche, www.kulturgieesserei.de
- Kleiner Spreewaldpark, Berliner Str. 2, 15566 Schöneiche, www.gruenewabe.de

Das gemütliche Restaurant & Hotel
mit 100-jähriger Tradition direkt an der Müggelspree gelegen

täglich ab 11 Uhr geöffnet
warme Küche 11–21 Uhr

Neu Helgoland

Neuhelgoländer Weg 1 | 12559 Berlin
Tel. 659 82 47 | www.neu-helgoland.de

27.09. MONSTER'S Überraschungsband
07.10. Georgi Gogow – DER WILDE GARTEN
14.10. Lesung Delle Kriese: Nach der Schlacht – die Renft-Story
04.11. GANZPUR – PUR COVERBAND
19.11. BAUME – finest Music live

Vorschau auf 2027:
07.01. THE DEVOTEES – NEUE! Depeche Mode Tribute Band
17.02. LENA – Die ultimative NENA-Double Show
24.02. DIE KAISER'S – Die Roland Kaiser Tribute Show

AB SOFORT suchen wir noch helfende Hände für Haus, Garten und Küche!

Kiezspaziergang, Ausklang bei Kaffee & Kuchen
28. Juni | 13 Uhr

Müggelpark am Eingang des Spreetunnels

Anmeldung:
030 650 75 392
anmeldung@penn-tk.de

Marco Brauchmann
Bezirksstadtrat

Maik Penn
Mitglied des Abgeordnetenhauses

Kommentar

Wenn der Fortschritt parkt ...



Foto: Kielmann

So manche Entwicklung kommt in unserem Dorf später an, als in der Hauptstadt. Da wäre z.B. die Möglichkeit, sich elektronische Roller (sogenannte Scooter) und Fahrräder auszuleihen, die gerade irgendwo rumstehen. Ein Anbieter dieser Möglichkeiten hat jetzt endlich den Schritt an den Stadtrand gewagt – und offensichtlich gibt es Bedarf über unsere tollen Kopfsteinpflaster damit zu düsen. Die Nutzenden werden damit ja wohl nicht auf den noch besseren Gehwegen herum-

fahren? An allen möglichen Ecken, auf allen möglichen Gehwegen und in einigen Einfahrten kann man den Fortschritt jetzt entdecken, weil man die ausgeliehenen Gefährte ja überall abstellen darf. Überall? Eigentlich nicht.

Auf der offiziellen Internetseite der Hauptstadt, berlin.de, heißt es dazu: „Das Fahren mit E-Tretrollern (sic!) auf dem Gehweg und in Fußgängerzonen ist tabu. Scooter dürfen nicht mitten auf Gehwegen oder in Einfahrten geparkt werden, sondern müssen auf öffentlichen Parkplätzen oder auf Sammelparkplätzen, abgestellt werden. Bei Verstößen droht ein Bußgeld.“ Das gilt übrigens auch in Friedrichshagen, auch wenn mancher das nicht zu wissen scheint. Ecke Myliusgarten und Bölsche scheint es schon eine markierte Fläche für die Scooter zu geben (siehe Foto) – allerdings nur morgens zwischen halb neun und neun.

Christian Kielmann

Lyrik unterm Abendhimmel

Gerade ist er aus der Druckerei gekommen, Konstantin Kilgers 13. Lyrik-Band „Wortwechsel“, der wiederum in seinem Eigenverlag „Blaupause“ erscheint. Und es ist inzwischen zur Tradition geworden, dass er ihn in Friedrichshagen präsentiert. Auch dieser Band entstand in Zusammenarbeit mit dem Maler und Grafiker Egon Bresien. Doch es sollte ihr letztes gemeinsames Werk werden; Egon Bresien verstarb leider im November des vergangenen Jahres.

Umso mehr freuen wir uns, Ihnen dieses Buch, quasi in memoriam an

Egon Bresien, vorstellen zu können. Ebenfalls freuen wir uns, dass die Violinistin Bettina Sitte, eine langjährige Freundin Egon Bresiens, den Abend musikalisch begleiten wird.

Lassen Sie sich überraschen von den virtuosen Wortbildern und verzaubern von der Musik. Wir laden Sie ein zur „Lyrik unterm Abendhimmel“!

Donnerstag, 25.6., 19.30 Uhr im Antiquariat Brandel (Remise) Scharnweberstr. 59, Tel. 641 1160
Eintritt 8 €. Bitte melden Sie sich an!

52. Berliner Seniorenwoche: Viele tolle Angebote in Treptow-Köpenick

Vom 27. Juni bis zum 4. Juli findet die 52. Berliner Seniorenwoche statt. Das diesjährige Motto lautet „Unsere Erfahrung zählt.“ Der Senat und die Bezirke laden Vereine, Initiativen und Einrichtungen herzlich dazu ein, sich mit eigenen Angeboten aktiv zu beteiligen und das berlinweite Programm mitzugestalten.

Die Seniorenwoche beginnt am 27. Juni mit einer feierlichen Eröffnungsveranstaltung in der Amerika-Gedenkbibliothek. Im Anschluss findet der Markt der Möglichkeiten statt – eine große Informationsbörse, auf der Organisationen, Vereine und Institutionen

ihre Angebote für Seniorinnen und Senioren präsentieren.

Auch in diesem Jahr soll die Berliner Seniorenwoche ein abwechslungsreiches Wochenprogramm bieten, das älteren Menschen in Berlin eine breite Palette an Angeboten näherbringt.

Weitere Informationen zur Anmeldung und zum berlinweiten Ablauf der Seniorenwoche finden Sie auf der Website www.Berlin.de/Seniorenwoche.

In Friedrichshagen sind sowohl der Kiezklub Myliusgarten und die AWO am See mit Veranstaltungen vertreten.

Aufgabenprofil:

- Bearbeitung von kaufmännischen Geschäftsvorfällen
- Mitwirkung in der Finanzbuchhaltung und Personalverwaltung
- Terminüberwachung/Postbearbeitung

Voraussetzung:

- sehr gute und sichere Computerkenntnisse (Excel, Word, usw.)
- gute Kenntnisse im kfm. Bereich (Bürokommunik./Bürokauffrau*mann)

- gute Kenntnisse in der Finanz- und Personalverwaltung wären von Vorteil
- selbstständige präzise Arbeitsweise
- Teamfähigkeit, hohe Flexibilität, Belastbarkeit, freundliches und sicheres Auftreten
- Loyalität und Organisationstalent
- Gewissenhaftigkeit ist Voraussetzung

Bewerbungsunterlagen per Mail an jobs@humana-second-hand.de

Gesundheitssport Berlin Hirschgarten e.V.

Mitglied der Berliner Gesellschaft für Prävention und Rehabilitation von Herz-Kreislauferkrankungen e.V.
Mitglied im Behinderten- und Rehabilitations-Sportverband Berlin e.V.
Mitglied des Berliner Turn- und Freizeitsport-Bund e.V.



Herz- und Gefäßsport

- Mobilisierung des Herz-Kreislaufsystems zur Leistungssteigerung im Alltag
- Förderung und Entwicklung von Koordination und Kraft durch Ergometer-Training, Gymnastik und Ballspielarten
- Entspannungs- und Atemübungen
- Gangschulung; Fußgymnastik

Rehabilitationssport

- Wirbelsäulengymnastik
- Osteoporosesport
- Hockergymnastik
- Lungensport
- Gymnastik im Wasser

Gesundheitssport

- Senioren-Volleyball
 - YOGA
 - QiGong
 - ThaiChi
 - Pilates
 - Funktionale Fitness u.a.
- Der Reha-Sport kann durch die Krankenkasse gefördert werden
➤ permanente ärztliche Betreuung beim Herzsport



Gesundheitssport Berlin Hirschgarten e. V.
Bölschestr. 129; 12587 Berlin
Tel.: 030 92215584
E-Mail: gesundheitssport-berlin@web.de
Homepage: www.GSH-Köpenick.de
Bürozeiten: Dienstags 09:00 – 13:00 Uhr
Jeden 1. Mittwoch 16:00 – 18:00 Uhr

Kosmetische Fußpflege

Termin unter (030) 80 20 18 67
Scharnweberstr. 24, 12587 Berlin



WERLE feiert Richtfest

Das ökologisch-solidarische Mehrgenerationenhaus WERLE, an der Werlseestr., feierte am 29. Mai Richtfest zusammen mit ca. 120 Gästen. Zum Jahreswechsel 2026/27 werden in



dieses Wohnprojekt ca. 45 Menschen einziehen und auch ein nicht-kommerzielles Nachbarschaftscafé eröffnen.

Weitere Infos:
www.gsp.coop/werle

Sommer im Kiezklub

Die Sommer-Terrasse des Kiezklub Vital im Myliusgarten öffnet. Bei schönem Wetter steht ab sofort täglich in der Zeit von 14 bis 17 Uhr die Terrasse des Kiezklubs allen offen, die sich mit Freunden, Familie oder Nachbarn treffen und plauschen wollen. Kaffee, Kuchen und Getränke können zu einem kleinen Preis in der Küche erworben werden. Am Freitag, **10. Juli** findet ab 14 Uhr wieder das **große Sommerfest** im Kiezklub statt. Die musikalische Begleitung des Festes übernimmt das Duo Schwarzblond: Wenn Haute Couture auf vier Oktaven

trifft, wird es magisch, wild und wunderbar anders. Elegant, exzentrisch – und garantiert unvergesslich. Ein Nachmittag, der alles ist – außer gewöhnlich. Ab 18 Uhr spielt die BAND BLACKBIRD – Pop, Rock, Singer-Songwriter-Songs. BLACKBIRD – das sind Ivonne Fechner und Bodo Kommnick. Freuen Sie sich auf eine wundervolle, mitreißende Mischung ihrer eigenen Songs gepaart mit Songs anderer Künstler und Bands, welche die beiden schätzen. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt. Wer mag: Der Kiezklub freut sich über Kuchenspenden.

Reiseapotheke – gut vorbereitet in den Urlaub

– Anzeige –

Der Koffer ist gepackt, die Vorfreude groß – doch an die Reiseapotheke denken viele erst im letzten Moment oder gar nicht. Dabei kann eine gut bestückte Hausapotheke für unterwegs im Ernstfall viel Stress, Zeit und Geld sparen. Wer kennt es nicht: Die Sonne brennt, der erste Sonnenbrand zieht sich über die Schultern, und die nächste Apotheke ist meilenweit entfernt – oder schlicht geschlossen.



Was gehört in jede Reiseapotheke?

Grundsätzlich gilt: Die Reiseapotheke sollte auf Ihr Reiseziel, Ihre persönliche Gesundheitssituation und die Reisedauer abgestimmt sein. Ein Wochenendtrip in die Toskana erfordert eine andere Vorbereitung als eine Fernreise nach Südostasien. Dennoch gibt es einen bewährten Grundstock, der für die meisten Reisen passt. Schmerz- und Fiebermittel wie Ibuprofen oder Paracetamol sollten in keiner Reiseapotheke fehlen. Hinzu kommen Mittel gegen Durchfall und Übelkeit – Reisedurchfall ist weltweit die häufigste Reiseerkrankung und trifft selbst gesundheitsbewusste Urlauber. Ein orales Rehydrationsmittel hilft, bei starkem Flüssigkeitsverlust den Elektrolythaushalt schnell wieder ins Gleichgewicht zu bringen.

Für die Wundversorgung empfiehlt sich ein kleines Pflaster-Sortiment, Wunddesinfektionsmittel und eine Pinzette – unverzichtbar, wenn sich unterwegs eine Zecke oder ein Splitter festsetzt. Wer in Regionen mit vielen Insekten reist, sollte zudem ein wirksames Insektenschutzmittel und ein Antihistaminikum gegen allergische Reaktionen einpacken. Ebenfalls sinnvoll: Sonnenschutzprodukte mit ausreichend hohem Lichtschutzfaktor, Augentropfen gegen Reizungen – besonders bei

langen Flugreisen und Klimaanlagen –, sowie bei Bedarf ein mildes Abführmittel, da Verstopfung auf Reisen durch veränderte Ernährung und Zeitzonen häufig auftritt.

Persönliche Medikamente nicht vergessen

Wer regelmäßig Medikamente einnimmt, sollte ausreichend Vorrat für die gesamte Reisedauer mitnehmen – idealerweise etwas mehr als nötig, falls sich die Rückreise verzögert. Ein ärztliches Attest in englischer Sprache kann bei Grenzkontrollen hilfreich sein, besonders wenn es um verschreibungspflichtige Mittel geht. Für Auslandsreisen innerhalb der EU gilt: Die europäische Krankenversicherungskarte (EHIC) unbedingt einpacken.

Gut beraten vor der Reise

Ihre Apotheke vor Ort ist die erste Anlaufstelle für eine individuelle Reiseberatung. Wir helfen Ihnen dabei, Ihre persönliche Reiseapotheke zusammenzustellen, klären über notwendige Impfungen und Malaria prophylaxe auf und informieren über Medikamente, die im Zielland anders oder gar nicht erhältlich sind.

Wer gut vorbereitet in den Urlaub fährt, kann sich voll und ganz auf das Wesentliche konzentrieren: Erholen, Entdecken und Genießen.

*Ihre Rathaus-Apotheke,
Friedrichshagen*

Wir bieten technische und innovative Lösungen für die Pflege zuhause

MODERNE ASSISTENZSYSTEME
DIGITALE UNTERSTÜTZUNG FÜR ANDEHÖRIGE
INDIVIDUELLE LÖSUNGEN FÜR MEHR KOMFORT
UND LEBENSQUALITÄT

Zukunft der Pflege beginnt zuhause.

Bölschestr. 116, 12587 Berlin
030/80201867
www.kein-handicap.com

Pflege- und Betreuungsdienst
KEIN HANDICAP
OHNE BESCHRÄNKUNG FÜR SIE DA



valediction

Individuelle Bestattungen mit Herz & Mut

Diana Haase - Ihre Bestatterin
in Friedrichshagen, ganz Berlin & Umgebung

herzlich | transparent | offen

030 / 34 39 69 00

jederzeit für Sie erreichbar

STEINMETZ KURTZKE GMBH



EHEMALS GRABMALE OHLRICH

Rudolf-Breitscheid-Str. 87
15562 Rüdersdorf
Telefon: 033638 / 20 56
info@steinmetz-kurtzke.de
www.steinmetz-kurtzke.de

Öffnungszeiten:
Mo - Do 8.00 - 17.00 Uhr
Fr 8.00 - 14.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Bestattungshaus Feige



Tag und Nacht
030 65 018 018

www.bestattungshaus-feige.de

EXPRESS Polsterei GmbH

TRADITIONSREICHER MEISTERBETRIEB
Größte Polsterei Berlins

Garnitur ab **499,-**
Neubezug Stühle ab **29,-**
Eckbänke ab **299,-**
inkl. Abholung/Lieferung
und hochwertigem Möbelstoff

030-651 90 53
www.expresspolsterei.de

kostenloser Hausbesuch in allen Stadtbez.

**KLEINER EINSATZ,
GROSSE WIRKUNG!**

Eine schwarz-weiße Kleinanzeige
in dieser Größe (35 mm Höhe)
kostet **35,40 Euro.**

Bestattungshaus Spletzer



**Ob Vorsorge oder Trauerfall:
Wir sind in Friedrichshagen
und Umgebung für Sie da.**

Tag & Nacht
030 / 641 89 51

Peter-Hille-Straße 77 (gegenüber vom Friedhof)
www.bestattungshaus-spletzer.de

Apotheken-Notdienst

Mo.	8-T	15-a	22-G	29-N	6-U
Di.	9-U	16-A	23-H	30-O	7-V
Mi.	10-V	17-B	24-I	1-P	8-W
Do.	11-W	18-C	25-J	2-Q	9-X
Fr.	5-Q	12-X	19-D	26-K	3-R
Sa.	6-R	13-Y	20-E	27-L	4-S
So.	7-S	14-Z	21-F	28-M	5-T
					12-a

Kurzfristige Änderungen sind möglich, bitte beachten Sie die Aushänge. Wir übernehmen keine Gewähr.

- A Müggel-Apotheke** Alt-Müggelheim 1-1 A
- B Wilhelminenhof-Apotheke**
Wilhelminenhofstr. 51
- C Pharmland-Apotheke Köpenick**
Friedrichshagener Str. 38-42
- D Apotheke an der Dahme** Regattastr. 77/79
- E Apotheke zum Weißen Schwan**
Springeberger Weg 16
- F Süd-Apotheke** Wendenschloßstr. 324 A
- G Apotheke Biesdorf-Süd** Weißenhöher Str. 88
- H Sano-Apotheke** Freiheit 1
- I Schloss-Apotheke** Rudower Str. 13
- J Schneemann's Apotheke** Rahnsdorf
Fürstenwalder Allee 318
- K Flieder-Apotheke** Köpenzeile 109-113
- L Apotheke im Gesundheitsforum** Köpenick
Mahlsdorfer Str. 106
- M Kristinen-Apotheke** Bölschestr. 108
- N Dr. Rothes Apotheke** Bahnhofstr. 10
- O DocApotheke** Bahnhofstraße Köpenick
Bahnhofstr. 41
- P Rathaus-Apotheke** Bölschestr. 59
- Q Elefanten Apotheke** Dörfeldstr. 46
- R Anker-Apotheke** Bölschestr. 27-28
- S Stadt-Apotheke in Berlin-Köpenick**
Grünstraße 24
- T Phönix-Apotheke** Mahlsdorfer Str. 110
- U Normannen-Apotheke** Grünauer Str. 7-8
- V Amtsfeld-Apotheke**
Salvador-Allende-Str. 2-8
- W Wilhelm-Voigt-Apotheke**
Pablo-Neruda-Str. 2-4
- X VivApotheke** Hellersdorf
Hellersdorfer Straße 237
- Y Europa-Apotheke** Schnellerstr. 21
- Z Falken-Apotheke** Edisonstr. 18
- a Taut-Apotheke** Bruno-Taut-Str. 1

Aktuell 

Schottenpreise
Ab sofort sparen Sie mit unseren **Eigenmarken**
bis zu **82%**

*Vergleichen mit dem UVP eines Markenpreises

- ASS** einmal täglich TAN **Freundschaftspreis €2,48**
- CoSalzin** einmal täglich über Nacht **Freundschaftspreis €2,48**
- Ibuprofen** 400mg über Nacht **Freundschaftspreis €3,48**
- Paracetamol** 500mg über Nacht **Freundschaftspreis €2,98**
- Pantoprazol** 40mg über Nacht **Freundschaftspreis €3,98**
- Schlehdarfen** zur Vorbeugung **Freundschaftspreis €0,98**
- Schlehdarfen** zur Vorbeugung **Freundschaftspreis €4,48**

Viele weitere Artikel im Angebot

Mathaus Apotheke
Bölschestr. 59 | 12587 Berlin
Tel. 030-6435281 | Fax: 030-84187854

IMMER EINEN SCHRITT VORAUS

Möbelspedition • Umzüge • Küchenmontagen
Möbelmontagen • Haushaltsauflösungen

Michael Weiß Möbelservice

15566 Schöneiche • Am Fließ 18

☎ 030/64 90 33 40

www.moebelservice-michael-weiss.de



seit 1990
für Sie da!

Kompostierplatz KompoTerra

Fischer GmbH

- ✓ Kompost zur Düngung
- ✓ Vertrieb von Sand, Kies, Boden, Rindenmulch
- ✓ Annahme von Gartenabfällen

Neuenhagener Chaussee 1-3 (hinter FloraLand Arnold) • 15566 Schöneiche
Telefon (030) 64 38 85 23 • www.kompoterra-schoeneiche.de •

geöffnet im Juni: Montag–Freitag 7.00–18.00 Uhr • Samstag 9.00–12.00 Uhr
Juli/August: Montag–Freitag 12.00–18.00 Uhr • Samstag 9.00–12.00 Uhr

Jetzt schlägt's 13 – aber diesmal bringt es Glück

Nach drei erfolgreichen Jahren gehen die Parkbank-Poet:innen in die vierte Runde – und trotzten dabei erneut der fehlenden öffentlichen Förderung. Am 4. Juli lesen 13 Autor:innen von 14 bis 18 Uhr auf Parkbänken in Friedrichshagen. Das Lesefest ist und bleibt kostenlos. Simone von Zansen, Initiatorin: „Auch wenn die öffentliche Förderung ausbleibt, lassen wir dieses Lesefest nicht sterben. Denn Kultur ist ein Menschenrecht – und sie sollte für alle niedrigschwellig und

kostenlos erlebbar sein. Literatur gehört in den öffentlichen Raum, auf Parkbänke, mitten unter die Menschen.“

Das Festival wurde 2023 von Simone von Zansen und ihrem Partner Christian A. Raabe erstmals in Friedrichshagen veranstaltet – inspiriert von einer Veranstaltung im Großen Tiergarten 2019. Was in der Corona Pandemie als Idee reifte, ist inzwischen zu einem festen Bestandteil des Berliner Lite-

ratursummers geworden. Jahr für Jahr kommen Besucher:innen an den Müggelsee, um zuzuhören, ins Gespräch zu kommen – und vielleicht ein Buch mit nach Hause zu nehmen.

Die 13 Autor:innen nehmen auf Parkbänken Platz, lesen vor, signieren und sprechen mit dem Publikum – ganz ohne festen Fahrplan, sondern immer dann, wenn Besucher:innen vorbeikommen und Lust aufs Zuhören haben. Von

lokaler Lyrik über Fantasy, Dystopie und Thriller bis hin zu Romance und queerer Literatur – für jede und jeden ist etwas dabei.

Parkbank-Poet:innen – Lesefestival in Friedrichshagen
Samstag, 4. Juli von 14 bis 18 Uhr
Eintritt kostenlos, Tram 60-Wendeschleife, See-Terrassen und Müggelpark, 12587 Berlin

Infos zu Parkbänken und Lesenden unter www.parkbank-poetinnen.de

„Life Could Be a Dream“

Unter diesem Motto nehmen die vier jungen Herren, die German Gents aus Berlin, am 27. Juni um 19.30 Uhr in der Christophoruskirche am Markt, ihr Publikum mit auf eine musikalische Zeitreise zwischen Traum und Wirklichkeit. Keine Instrumente, keine Elektronik, keine Beats: Die German Gents nutzen für ihre Musik nur ihre gut ausgebildeten Stimmen - und erreichen damit via Social Media ein Millionenpublikum.

Wie bekommen die vier jungen Herren aus Berlin das hin? Und was macht die traditionsreiche Kunst des A-cappella-Gesangs für uns so attraktiv?

Das Geheimrezept der German Gents liegt in der gelungenen Mischung aus Tradition und Zeitgeist und ihrem untrüglichen



Gefühl für digitale Trends. Dass sie auch zu renommierten Klassik-Festivals eingeladen werden, spricht für ihr hohes künstlerisches Niveau. Kennengelernt haben sie sich im Berliner Staats- und Domchor,

einem der renommiertesten Knabenchöre Deutschlands.

In ihrem neuen A-cappella-Programm verschmelzen englische und amerikanische Evergreens mit Jazzstandards, französischem Chanson-

Flair, deutschsprachigen Kultsongs und Klassikern der goldenen Zwanziger zu einem einzigartigen Konzerterlebnis.

Mit ihrem unverwechselbaren A-cappella-Klang erstrahlen alte Hits in neuem Glanz – von Charles Trenet bis zu den Beatles, von den Comedian Harmonists bis Reinhard Mey. Ob verträumt, beschwingt oder herzerwärmend – die German Gents verbinden musikalische Nostalgie mit jugendlicher Frische und einer großen Portion Charme.

Wir können uns auf einen Abend voller musikalischer Träume freuen – seien Sie dabei: „Life Could Be a Dream“!

Karten gibt es im Vorverkauf auf www.kultur-friedrichshagen.de sowie an der Abendkasse.



- Dachdeckerarbeiten
- Bauklempnerei
- Holzbau
- Wartung & Instandhaltung
- 24-Stunden-Service

Olaf Kloss • Kanalstraße 47 • 12357 Berlin

Telefon: (030) 672 83 68 • Funk: 0177-5 66 25 21

E-Mail: dachdeckerei-kloss@t-online.de



AutoService Friedrichshagen
KFZ-Meisterbetrieb

Inh. Oliver Martiny
Werleestraße 62-66 • 12587 Berlin
Fon 030-74 07 61 52
Fax 030-74 07 61 53
info@autoservice-friedrichshagen.de

- **Service & Reparatur**
- **Unfallinstandsetzung**
- **HU & AU**
- **Achsvermessung**
- **Ölwechsel**
- **Klimaservice**
- **Reifenservice**
- **Ersatzteilverkauf**